

CZ Likvidace použitých elektrických a elektronických zařízení

Tento symbol na výrobku, jeho příslušenství nebo obalu označuje, že s tímto výrobkem nesmí být zacházeno jako s domovním odpadem. Výrobek zlikvidujte jeho předáním na sběrné místo pro recyklaci elektrických a elektronických zařízení. V zemích evropské unie a jiných evropských zemích existují samostatné sběrné systémy pro shromažďování použitých elektrických a elektronických výrobků.

Zajištěním jejich správné likvidace pomůžete prevenci vzniku potenciálních rizik pro životní prostředí a lidské zdraví, která by mohla vzniknout nesprávným zacházením s odpady. Recyklace odpadových materiálů napomáhá udržení přírodních zdrojů surovin - z uvedeného důvodu nelikvidujte prosím vaše stará elektrická a elektronická zařízení s domovním odpadem. Pro získání podrobných informací k recyklaci tohoto výrobku kontaktujte prosím pracovníka ochrany životního prostředí místního (městského nebo obvodního) úřadu, pracovníky sběrného dvora nebo zaměstnance prodejny, ve které jste výrobek zakoupili.



V souladu s RoHS (norma 2002/95/EC)

Tento výrobek je ekologický a doložitelně neobsahuje zakázané prvky Pb, Cd, Cr+6, Hg, PBB a PBDE v souladu s odpovídající normou.



Dodržujte bezpečnostní pokyny!

Před použitím si pečlivě přečtěte všechny tyto bezpečnostní pokyny.

Tuto uživatelskou příručku mějte prosím při ruce pro pozdější použití v případě potřeby.



VAROVÁNÍ

Označuje možné nebezpečí smrti nebo vážného zranění



POZOR

Označuje možnost nebezpečí zranění osob nebo způsobení škody

Ostatní značky



Neodstraňujte či nerozebírejte!



Nezapomeňte odpojit z elektrické zásuvky!



NE...



Dodržujte!



Pozor

- Pokud je přírodní kabel poškozen, musí jej vyměnit výrobce nebo autorizovaný servis či jiná kvalifikovaná osoba, aby nedošlo k ohrožení.
- Spotřebič musí být umístěn tak, aby byl umožněn přístup k zástrčce

VAROVÁNÍ



Zabraňte tomu, aby byl kabel přiskřípnut chladničkou nebo jinými (těžkými) předměty. Nikdy kabel příliš neohýbejte.

- Pokud je kabel poškozen nebo jsou jeho vodiče obnaženy, může způsobit požár nebo úraz elektrickým proudem.



Nepřipojujte do jedné zásuvky více spotřebičů.

- Mohlo by dojít k přehřátí a požáru. Pro chladničku použijte samostatně vyčleněnou uzemněnou zásuvku.



Nikdy na napájecí kabel ani zástrčku nesahejte mokřima rukama.

- Mohlo by dojít k úrazu elektrickým proudem.



Nikdy nepoužívejte poškozený napájecí kabel nebo zástrčku či uvolněnou zásuvku.

- Mohli by dojít k požáru, úrazu elektrickým proudem nebo vážnému zranění.



Nezapomeňte na uzemnění.

Zkontrolujte, zda je elektrická zásuvka uzemněna.

- Mohlo by dojít k úrazu elektrickým proudem.



Nikdy ze zásuvky nevytahujte tažením pouze za samotný napájecí kabel.

Vždy pevně uchopte za zástrčku.

VAROVÁNÍ	
 Zajistěte, aby kabel ze zapojené zástrčky směřoval směrem dolů. • Kdyby směřoval nahoru, byl by kabel u zástrčky ohnutý a mohl by se poškodit, což by mohlo způsobit úraz elektrickým proudem nebo požár.	 Neumist'ujte chladničku na mokrou podlahu nebo na místech s vysokou vlhkostí. • Elektrická izolace by se oslabila a hrozilo by nebezpečí úrazu elektrickým proudem.
 Dbejte na to, aby se napájecí kabel nedotýkal tepelných zdrojů ani nad nimi neprocházal. • Mohlo by dojít k poškození napájecího kabelu a následnému nebezpečí úrazu elektrickým proudem.	 Zkontrolujte, zda není zástrčka v elektrické zásuvce volná. • Elektrická izolace by se oslabila a hrozilo by nebezpečí úrazu elektrickým proudem.
 Nikdy do chladničky nenalévejte ani na ni nestříkejte vodu (zevnitř ani zvenku). • Elektrická izolace by se oslabila a hrozilo by nebezpečí úrazu elektrickým proudem.	 Nepokládejte na horní část chladničky nádoby s vodou či jinou tekutinou. • Voda by mohla natéct do chladničky a způsobit zranění elektrickým proudem nebo poškodit chladničku.
 Nedovolte, aby se za dveře chladničky věšely děti. • Chladnička se může převrhnout a zranit je.	 Nepřemist'ujte nebo nevyjímejte police ani přihrádky s potravinami a nádobami. • Tvrdé nádoby (ze skla, kovu apod.) mohou spadnout a zranit vás a rozbít skleněné police a vnitřní části.
 Nikdy chladničku sami neopravujte ani nerozebírejte • Hrozí nebezpečí zranění osob nebo poškození chladničky. Veškerý servis svěřte kvalifikované osobě.	 Nikdy v chladničce neskladujte hořlavé plyny ani kapaliny.
 Nikdy v blízkosti chladničky nepoužívejte hořlavé plyny, benzen, rozpouštědla, benzin, spreje apod. • Hrozí nebezpečí požáru, výbuchu a zranění osob nebo vzniku škod.	 Pokud v blízkosti chladničky nebo v místnosti dojde k úniku plynu, ihned plyn odvětrejte a nedotýkejte se elektrické zástrčky ani chladničky.

VAROVÁNÍ	
 Neumist'ujte do chladničky léky či vědecké vzorky, které vyžadují přísné řízení teplot.	 Nikdy pod chladničku nestrkejte prsty nebo ruce, zejména ne ze zadu. • Mohli byste se zranit o ostré kovové hrany nebo by vás mohl zranit elektrický proud.
 Pojistku či žárovku sami nevyměňujte. Pro výměnu zavolejte servisního technika.	 Pokud zjistíte, že je napájecí kabel jakkoli poškozen, ihned zavolejte servisního technika.
 Než se zbavíte staré chladničky, nezapomeňte ze dveří odstranit těsnění. • Ve vyhozené chladničce se mohou uvěznit a udusit děti. Ponechání staré chladničky s těsněním, i kdyby jen na pár dní, je velmi nebezpečné.	
POZOR	
 Pokud chladničku po dlouhou dobu nebudete používat, odpojte ji ze zásuvky.	 Nikdy nesahejte na potraviny či nádoby (zejména kovové) v mrazicím oddílu mokřýma rukama. • Mohli byste utrpět omrzliny.
 Nikdy nekonzumujte žádné zkažené či prošlé potraviny. • Potraviny příliš dlouho skladované v chladničce mohou být zkažené nebo prošlé.	 Nikdy do mrazicího oddílu neumist'ujte skleněné lahve nebo nádoby. • Skleněné nádoby a lahve mohou prasknout a zranit vás.
 Pro přemist'ování chladničky (naležato nebo šikmo) jsou nutné alespoň dvě osoby. (Jedna ji uchopí za zadní horní úchyty a druhá za spodní část.) Držení za jiné části je velmi nebezpečné a chladnička může vyklouznout.	 Před přemist'ováním chladničky nezapomeňte zvednout kolečka. • Kolečka by mohla poškodit nebo poškrábat podlahu. Před přemist'ováním na delší vzdálenosti nezapomeňte vnitřní části upevnit pomocí samolepicí pásky. • Jednotlivé části by se mohly při otřesech navzájem poškodit.

Návod k instalaci

✱ Před použitím si pečlivě přečtěte tyto bezpečnostní pokyny a dodržujte bezpečnostní opatření.



Opatření pro instalaci a připojení napájení

■ Aby nedošlo k požáru, úrazu elektrickým proudem nebo úniku

1 Nikdy chladničku neumist'ujte na mokrou podlahu nebo tam, kde se může voda snadno nahromadit.

2 Před připojením napájení:

- Elektrickou zástrčku připojte pouze uzemněné zásuvce.
- Nepřipojujte zástrčku chladničky do jedné zásuvky s ostatními spotřebiči.

3 Nepoužívejte rozbočovací zásuvku ani prodlužovací kabel.

4 Dávejte pozor, aby napájecí kabel nebyl přiskřípnut (těžkými) předměty.

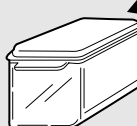
- Pokud po zapojení chladničky do zásuvky uslyšíte nezvyklý zvuk nebo ucítíte zvláštní chemický zápach či uvidíte kouř, ihned zástrčku vytáhněte a zavolejte servis.
- Před opakovaným zapojením do zásuvky počkejte asi 5 minut, aby se nepoškodil kompresor a elektrické součásti chladničky.
- Po prvním zapojení do zásuvky počkejte 2~3 hodiny, než se vnitřek dostatečně ochladí, a teprve poté vkládejte potraviny. (Při zahájení provozu chladničky po prvním zapojení může být cítit zvláštní pach umělohmotných částí. Tento zápach postupně zmizí během dalšího provozu a otevírání a zavírání dveří.)



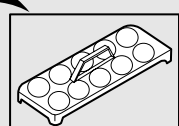
Opatření pro používání

■ Abyste zabránili zranění osob, vzniku požáru, úrazu elektrickým proudem apod., pečlivě si před použitím přečtěte tuto uživatelskou příručku a mějte ji po ruce pro budoucí nahlédnutí.

■ Příslušenství



Příhrádka na vejce



Podstavec na vejce



Kazeta filtru



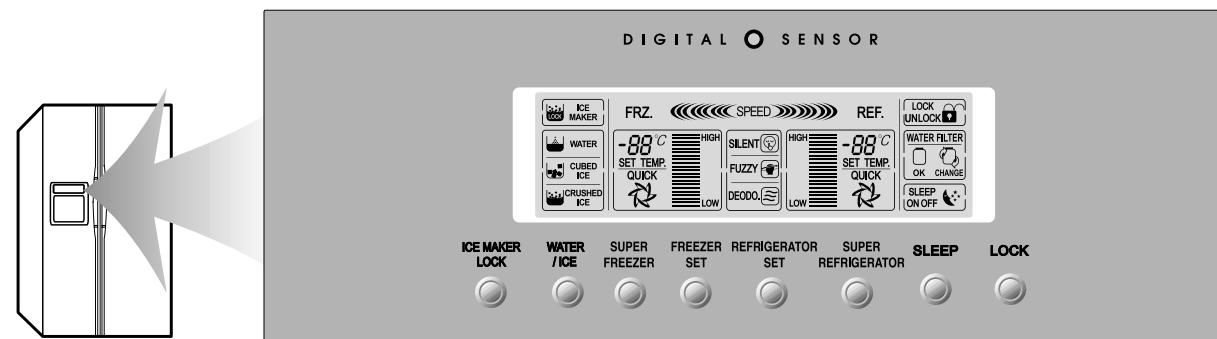
Součástky pro připojení vody



Uživatelská příručka



Ovládací panel



«««« SPEED »»»»» Pokud chladničku naplníte velkým množstvím potravin nebo pokud budete často otvírat dveře, automaticky se spustí rychlý režim, aby udržel optimální teplotu.



Udává, že chladničku řídí digitální ovládací systém. (Ikona je při provozu chladničky vždy zobrazena.)



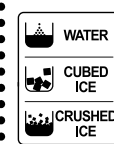
Po dobu provozu chladničky je vždy zapnuta funkce odstraňování zápachů.



6 měsíců po instalaci chladničky svítí NORMAL (zelená dioda).
- Když nastane čas vyměnit filtr nebo pokud provedete RESET (vynulování), stiskněte na alespoň 3 sekundy zároveň [ICE MAKER LOCK] (zámek výrobku ledu) a tlačítko [LOCK] (zámek), poté se dioda změní na NORMAL (zelená).



Děti mohou pro zábavu stisknout kterékoli tlačítko na panelu, což může vést k nastavení špatné teploty nebo nesprávnému fungování chladničky.
- Stisknutím tohoto tlačítka panel uzamknete s nastavenou teplotou a funkcí.
- Dalším stisknutím tlačítka Lock (zámek) na déle než sekundu zámek vypnete.



Podle svých potřeb si můžete zvolit WATER / CUBED ICE (voda / ledové kostky) nebo CRUSHED ICE (drcený led).
Kolem ikony se rozsvítí rámeček na znamení, že je váš výběr zapnutý. Pokud chcete vodu nebo led, plynule sklenici zatlačte na dávkovač a voda nebo led vyteče nebo vypadne za 1~2 sekundy.
- Snažte se okraj sklenice neumístit ke spodní části dávkovače, jinak se může voda rozlít nebo kostky způsobit vyšpláchnutí.
- 2 sekundy po vypnutí kostek ledu uslyšíte cvaknutí. Jde o zvuk při uzavření záklopky pro výstup ledu.
- Chcete-li získat všechnu dostupnou vodu nebo led, počkejte 2~3 sekundy po zmáčknutí dávkovače.



Pokud potřebujete, aby byla chladnička zcela potichu, stačí stisknout tlačítko SLEEP (spánek).
Tento režim funguje maximálně 12 hodin, a poté se vrátí na předchozí nastavený režim.
Pokud chcete režim zastavit, stačí tlačítko znovu stisknout a chladnička se opět vrátí na předchozí režim.



Při čištění přihrádky na ledové kostky nebo pokud ji dlouhou dobu nebudete používat, odstraňte ledové kostky z přihrádky a stisknutím tlačítka vypnete výrobu ledových kostek.



- Pokud jsou dveře otevřené déle než 10 minut, vnitřní osvětlení chladničky se vypne.
- Pokud jsou dveře mrazícího oddílu nebo chladničky otevřené déle než minutu, ozývá se na dobu 5 minut alarm dveří v intervalech po 1 minutě..

Podsvětlení displeje

Displej se rozsvítí v následujících případech, aby usnadnil ovládání panelu:

- Po zapojení chladničky do zásuvky
- Po stisknutí tlačítka (Nejdříve se rozsvítí podsvícení displeje, poté je aktivován režim tlačítka.)
- Po otevření dveří
- ✱ Pokud stisknete tlačítko, když je podsvícení vypnuté, zapne se pouze podsvícení a nemá to vliv na režim žádného jiného tlačítka.

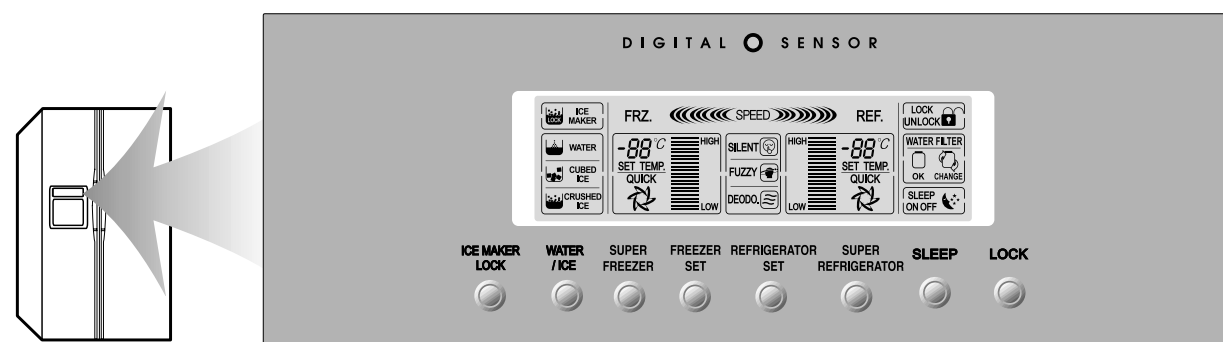
Displej zhasne v následujících případech, aby šetřil spotřebu energie:

- 1 minutu po zapojení do zásuvky
- 10 sekund po zavření dveří
- Pokud po dobu 1 minuty od zvolení tlačítka není stisknuto žádné jiné tlačítko
- ✱ Při pohledu na displej ze strany nebo ze spodu (nikoli kolmo) může být displej (písmena, ikony a značky) hůře viditelný.



Ovládání teploty

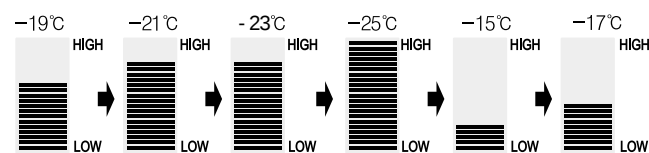
✱ Při prvním zapojení síťového přívodu do zásuvky je nastaven režim teploty na úroveň [Middle].



Mrazicí oddíl

Stisknutím tlačítka **FREEZER SET.** (nastavení mrazení) měníte nastavení teploty podle vyobrazení.

>>> Následná změna teploty <<<



Rychlejší mrazení...

Pokud chcete rychlejší mrazení, stiskněte tlačítko **SUPER FREEZER.** (super mrazení), poté se objeví ikona **QUICK** (rychlé) a režim se spustí. Pokud chcete režim ukončit, stačí opět stisknout tlačítko.



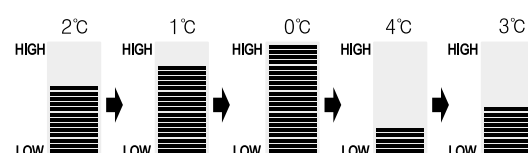
- Vnitřní teplota se může měnit v závislosti na otvírání dveří, množství potravin, okolní teplotě apod.
- Režim se ukončí automaticky a vrátí se na původně nastavený režim.

Například Chladnička funguje v režimu [LOW] (slabé mrazení). --> Režim [SUPER FREEZER.] se spustí a ukončí. --> Vráť se zpět na režim [LOW].

Chladicí oddíl

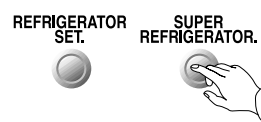
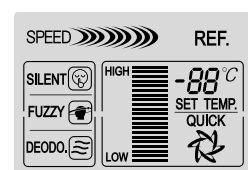
Stisknutím tlačítka **REFRIGERATOR SET.** (nastavení chlazení) měníte nastavení teploty podle vyobrazení.

>>> Následná změna teploty <<<



Rychlejší chlazení

Pokud chcete rychlejší chlazení, stiskněte tlačítko **SUPER REFRIGERATOR.** (super chlazení), poté se objeví ikona **QUICK** (rychlé) a režim se spustí. Pokud chcete režim ukončit, stačí opět stisknout tlačítko.



- Vnitřní teplota se může měnit v závislosti na otvírání dveří, množství potravin, okolní teplotě apod.
- Režim se ukončí automaticky a vrátí se na původně nastavený režim.

Například Chladnička funguje v režimu [LOW] (slabé mrazení). --> Režim [SUPER REFRIGERATOR.] se spustí a ukončí. --> Vráť se zpět na režim [LOW].



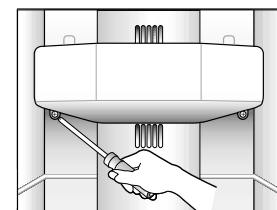
Pokud je okolní teplota chladničky 5°C, mohou potraviny v chladničce zmraznout.



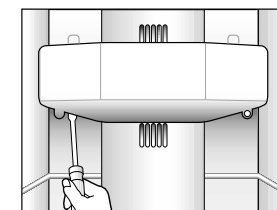
Výměna žárovky vnitřního osvětlení

Žárovku může vyměnit pouze servisní technik nebo jiná kvalifikovaná osoba.

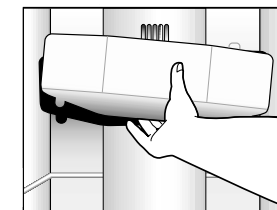
Výměna žárovky v mrazicím oddílu



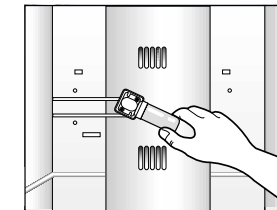
Odšroubujte šroubky na spodní straně krytu osvětlení pomocí šroubováku s malým hrotem.



Odstraňte 2 šroubky krytu osvětlení.



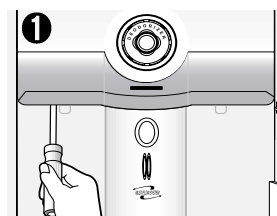
Uchopte spodní část krytu osvětlení a tahem směrem dopředu sejměte.



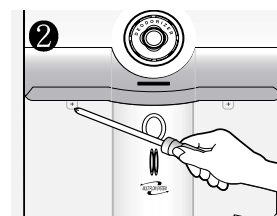
Vyměňte žárovku.
● Po výměně žárovky postupujte opačným způsobem

Výměna žárovky v chladicím oddílu

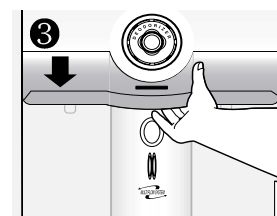
Horní osvětlení chladničky



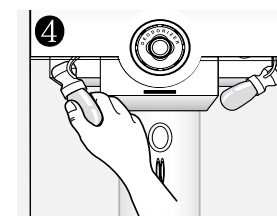
Odšroubujte šroubky na spodní straně krytu osvětlení pomocí šroubováku s malým hrotem.



Odstraňte šroubky krytu osvětlení.

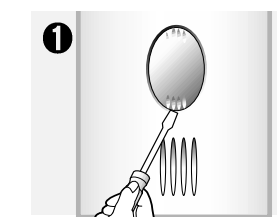


Uchopte spodní část krytu a tahem směrem dopředu sejměte.

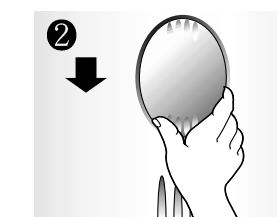


Vyměňte žárovku.
● Při zpětné montáži krytu postupujte opačným způsobem.

Spodní osvětlení chladničky



Pomocí šroubováku s malým břitem vyhákněte spodní zobáček krytu osvětlení.



Uchopením za spodní část krytu osvětlení sejměte.

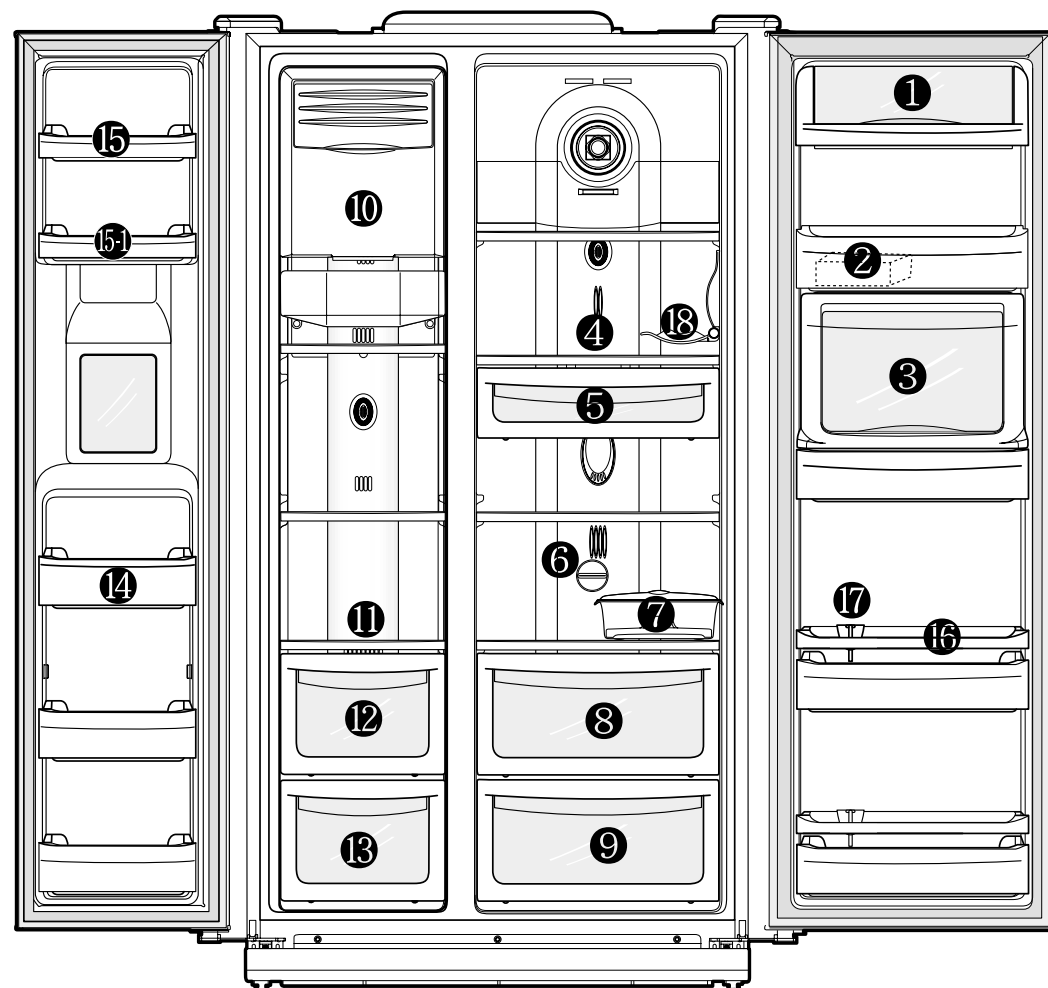


Vyměňte žárovku.
● Po výměně žárovky postupujte opačným způsobem



Používání vnitřních částí

■ Vnitřní části



* Pro často používané plechovky, pitnou vodu a ostatní nápoje

1 Přihrádka na mléčné výrobky

Na skladování mléčných výrobků jako máslo nebo sýr



2 Malá přihrádka

Pro skladování potravin v malých baleních

3 Přihrádka na nápoje

(Pouze u modelů s přihrádkou na nápoje)

4 Polička chladničky (tvrzené sklo)

Pro skladování běžných potravin



5 Chladicí zásuvka

Pro dočasné skladování potravin připravených k vaření (maso, ryby...)



6 Přepínač pro chladicí zásuvku a zásuvku na zeleninu

7 Pohyblivá přihrádka na vejce

Přihrádku umístěte, kde vám vyhovuje. (Přihrádku nepoužívejte pro skladování ledových kostek ani ji neumist'ujte do mrazicího oddílu.)

8 Zásuvka na zeleninu a chladicí zásuvka

Viz strana 11.

9 Zásuvka na ovoce

Pro skladování ovoce



10 Přihrádka na ledové kostky

Pro skladování ledových kostek.

11 Polička mrazničky (tvrzené sklo)

Pro skladování zmražených potravin jako maso, ryby, zmrzlina...



12 Sušicí zásuvka mrazničky

Pro skladování sušených potravin (sušené ančovičky apod.)



13 Zásuvka mrazničky na maso

Pro skladování masa, ryb, kuřat balených ve folii

14 Přihrádka mrazničky

Pro skladování mražených potravin (V horní přihrádce mrazničky neskladujte zmrzlinu nebo dlouhodobě skladované potraviny.)

15 Malá přihrádka mrazničky

Pro skladování mražených potravin v malých baleních

16 Pouze modely FRS-T24*****

16 Přihrádka chladničky

Pro skladování chlazených potravin, mléka, džusu, lahvového piva apod.

17 Zábrana přihrádky chladničky

Pro zabránění převrnutí (vysokých) potravin v přihrádce

18 Opěra pro lahve vína



Upozornění

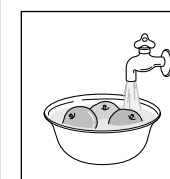
- Nesahejte mokrými rukama na potraviny (či nádoby) v mrazicím oddílu.
- Hrozí nebezpečí vzniku omrzlin
- V chladničce neskladujte léky, vědecké vzorky apod.
- V chladicí zásuvce neskladujte zeleninu, mohla by zmrznout.



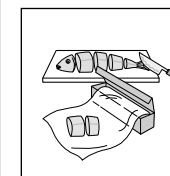
Poznámka

- Podstavec na vejce můžete podle libosti umístit na polici chladničky.

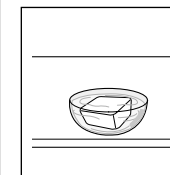
Tipy pro uskladnění potravin



Před uskladnění potraviny omyjte.

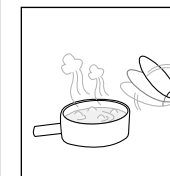


Je-li to možné, rozdělte potraviny na co nejmenší části.

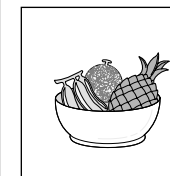


Potraviny s vysokým podílem vody umístěte v přední části zásobníků (blíže ke dveřím).

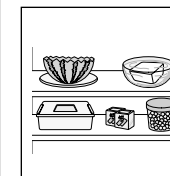
- Pokud je umístíte do blízkosti výstupu chladicího vzduchu, mohlo by dojít k jejich zmražení.



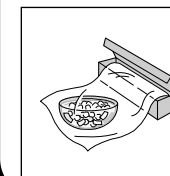
Horké nebo teplé pokrmy by se měly před uložením do chladničky zchladit. Snížíte tak spotřebu el. energie a zvýšíte výkon chladničky.



Bud'te opatrní při ukládání tropického ovoce jako jsou banány, ananas, rajčata do chladničky. Při nízké teplotě se mohou snadno zkazit.



Mezi jednotlivými potravinami udržujte co největší rozestup. Pokud jsou potraviny umístěny příliš u sebe, je zabráněno řádnému průchodu chladicího vzduchu. Potraviny jsou potom nedostatečně ochlazené.

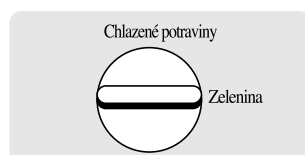


Nezapomeňte potraviny zabalit, zabráníte tak úniku jejich vůně.

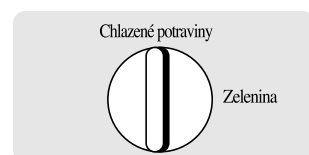
■ Zásuvka na zeleninu a chladicí zásuvka

- První zásuvku chladničky můžete podle svých potřeb použít buď jako zásuvku na zeleninu, nebo jako chladicí zásuvku.
- Teplota v chladicí zásuvce je o něco nižší než v zásuvce na zeleninu, takže potraviny v ní můžete uchovat čerstvější.

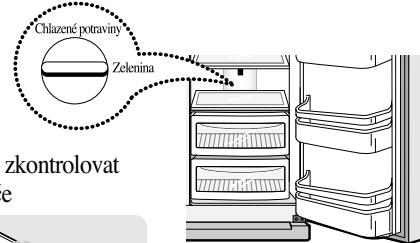
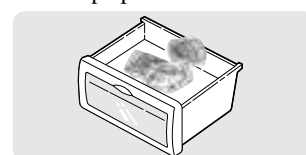
■ Pro zásuvku na zeleninu



■ Pro chladicí zásuvku



■ Nezapomeňte zkontrolovat směr přepínače



- Pokud budete v chladicí zásuvce skladovat zeleninu nebo ovoce, může dojít k jejich zmrznutí.
- Pokud v chladicí zásuvce budete příliš dlouho skladovat ryby, mohou se zkazit. Skladujte je v mrazicím oddílu.
- Neumíst'ujte potraviny u vývodu chladného vzduchu, neboť může dojít k oslabení cirkulace chladného vzduchu.



Používání dávkovače

■ Zvolte WATER / CUBED ICE / CRUSHED ICE (voda / ledové kostky / drcený led) a sklenici stiskněte dávkovač s nápisem PUSH (zmáčknout).

- | | | |
|--|-------------|--|
| | WATER / ICE | Stisknutím tlačítka WATER/ICE zvolte WATER (voda) a rozsvítí se obdélník kolem příslušné ikony. |
| | WATER / ICE | Stisknutím tlačítka WATER/ICE zvolte CUBED ICE (ledové kostky) a rozsvítí se obdélník kolem příslušné ikony. |
| | WATER / ICE | Stisknutím tlačítka WATER/ICE zvolte CRUSHED ICE (drcený led) a rozsvítí se obdélník kolem příslušné ikony. |



※ Pokud odebíráte ledové kostky nebo drcený led, přestaňte sklenici na dávkovač tlačít, když je z poloviny plná.
(Pokud nepřestanete, zbývající led může sklenici přeplnit nebo se může otvor dávkovače ucpat.)



Upozornění

- Pro dávkování kostek ledu nebo rozdrceného ledu nepoužívejte sklenice z tenkého křehkého skla nebo křišť'álu.
- Nikdy nestrkejte prsty nebo jiné předměty do výstupu z dávkovače.
- Pokud led (kostky/drcený) změní barvu, přestaňte dávkovač používat a kontaktujte servisní středisko.
- Po uplynutí 1 hodiny poté, co jste dávkovač použili pro získání [KOSTEK LEDU] nebo [ROZDRCENÉHO LEDU], se režim automaticky navrátí na nastavení [VODA]



Poznámka

- Pokud jste dávkovač použili pro získání 3 nebo více sklenic vody, další voda nemusí z dávkovače vycházet chladná. Do vody vsypte několik kostek ledu nebo počkejte, dokud se opět neochladí.
- Je běžné, že v některých oblastech je voda z vodovodního kohoutku (a voda/led připravený z ní) cítit po sterilizaci.



Používání automatického výrobku ledu

- Najednou se vyrobí asi 10 kostek ledu (7~8 krát denně). Když se zásobník ledu naplní, výroba ledu se zastaví.
- Je normální, že když kostky padají do zásobníku ledu, způsobují přitom ve výrobku ledu hluk.
- Abyste zabránili zápachu, pravidelně zásobník ledu čistěte.
- Pokud množství ledu v zásobníku není dostatečné, nemusí žádný led vypadnout. Počkejte přibližně jeden den, než se další led vytvoří.
- Pokud je led dávkován s obtížemi, zkontrolujte, zda otvor zásobníku není zablokován.

● Pokud výrobek ledu nefunguje ●

Pokud se ledové kostky zaseknou v dávkovači

- Vytáhněte zásobník ledu a oddělte kostky, které k sobě mohly přimrznout.
- Pokud je potřeba upravit množství vody, které je dodáváno do výrobku ledu. Zavolejte servisního technika.

V případě výpadku proudu

- V tomto případě se mohou kostky ledu v zásobníku rozpustit a stéci do mrazicího prostoru. V případě dlouhodobého předpokládaného výpadku proudu zásobník vytáhněte, odstraňte z něj ledové kostky a vraťte jej zpět.



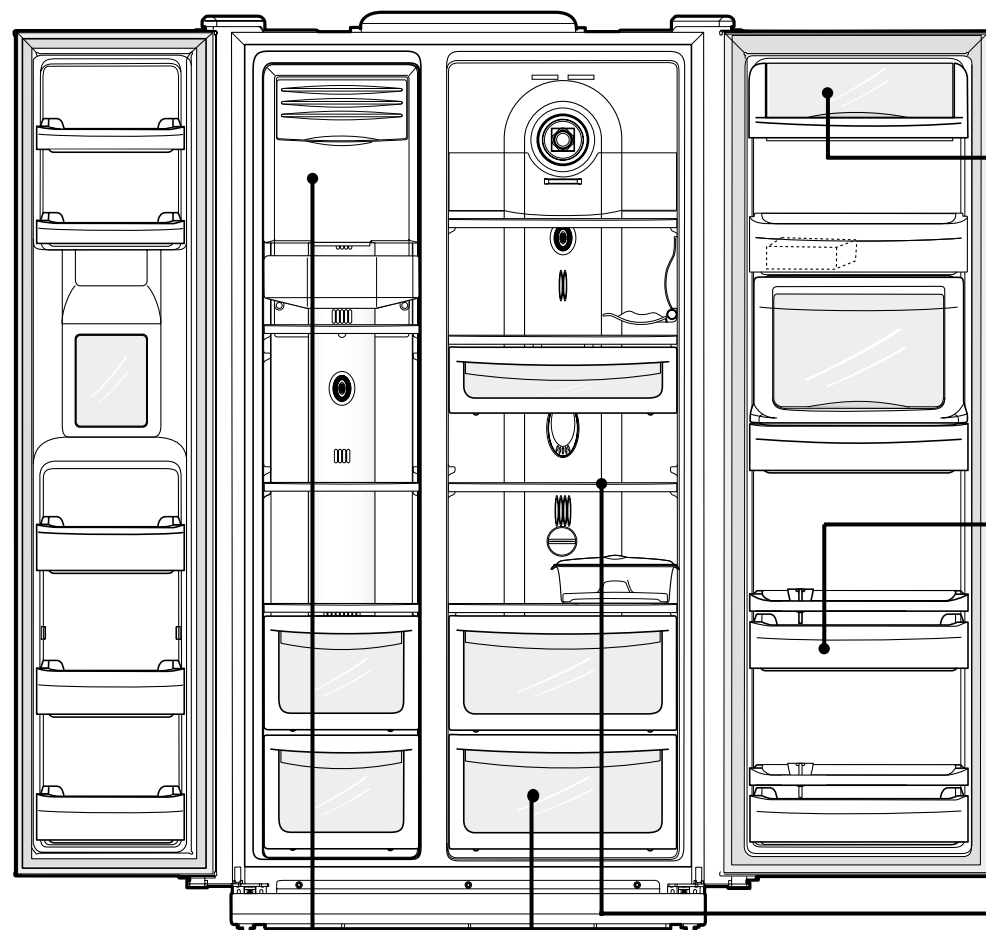
Poznámka

Používejte pouze led z této chladničky.



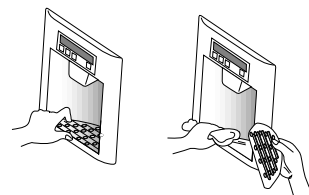
Péče a čištění

**Nejdříve
chladničku
odpojte ze
zásuvky!**



Příhrádka na vodu z dávkovače

- Příhrádka na vodu po vyjmutí roštu pravidelně čistěte. (Voda z příhrádky nemá kam odtéci.)



Uvnitř chladničky nikdy nepoužívejte žádné další el. zařízení. Mohlo by dojít k úrazu el. proudem nebo ke vzniku ohně.

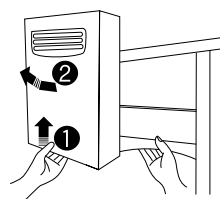


- Z důvodu bezpečnosti při čištění (vyjmutí a vložení) zásobníku ledu jednou stiskněte (ICE MAKER LOCK) (zámek výrobníku ledu).
- ※ Při čištění dávejte pozor, abyste si nezranili prsty nebo ruce.

Zásobník na kostky ledu

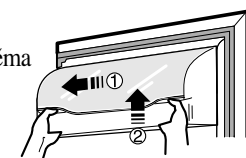
- Vyjmutí : Zásobník vyjměte tahem směrem nahoru.
- Vložení : Nasad' te na boční drážky a zasuňte. Pokud je obtížné zásobník zcela zasunout, vyjměte jej, pootočte o čtvrtinu kotoučem v zásobníku nebo zasunovacím mechanismu a vložte zásobník znovu.

※ Neskladujte kostky ledu příliš dlouho.



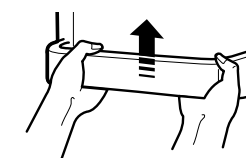
Příhrádka na mléčné výrobky

- Kryt příhrádky na mléčné výrobky: nepatrně pootevřete kryt, přidržujte jej oběma rukama a tlakem doleva jej vytáhněte.
- Příhrádka : uchopte oba konce a směrem nahoru příhrádku vytáhněte.



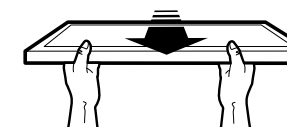
Příhrádky mrazničky a chladničky

- Uchopte za oba konce a vytáhněte.
- 4. a 5. příhrádka
- ① Vyjmutí : Nejprve vyjměte zábranu, poté příhrádku.
- ② Vložení : Nejprve nasad' te příhrádku, poté zábranu.



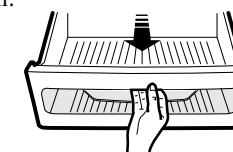
Poličky mrazničky a chladničky

- Otevřete úplně dveře chladničky, poté tahem směrem k sobě poličky vytáhněte.



Zásuvka na zeleninu a ovoce

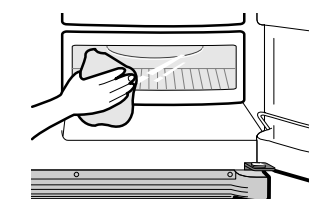
- Vyjměte povytažením a nadzvednutím.



Čištění

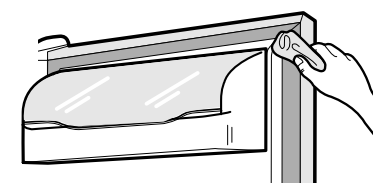
Vnitřní části

- Použijte hadřík navlhčený do roztoku jemného mycího prostředku.



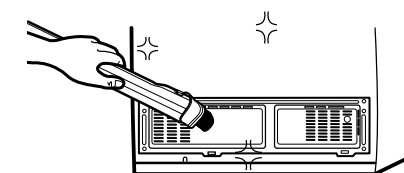
Těsnění okolo dveří

- Použijte hadřík navlhčený v jemném mycím prostředku.



Zadní panel (strojní část)

- Alespoň jednou ročně odstraňte vysavačem prach na mřížce.



Poznámka

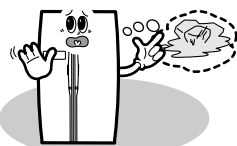
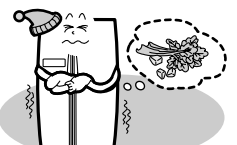
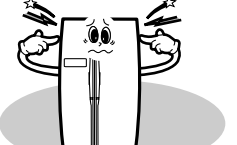


- K čištění nikdy nepoužívejte benzín, benzen nebo rozpouštědlo, protože byste mohli poškodit povrch chladničky.



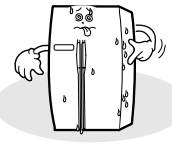
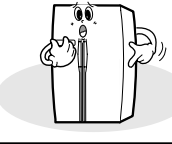
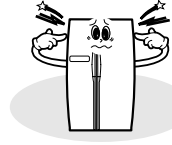
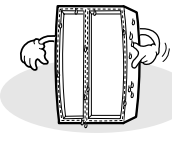
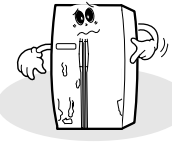
Než zavoláte do servisu...

Než se obrátíte na servisní středisko přečtěte si prosím následující rady k odstranění drobných problémů!

Problém	Zkontrolujte	Proved'te
Uvnitř chladničky není chladno. Mrazení a chlazení není dostatečné 	• Je vidlice síťového přívodu zasunuta do zásuvky? • Je teplota nastavena do režimu [Low Mode]? • Je chladnička vystavena působení přímého slunečního záření nebo je v její blízkosti umístěno topné těleso? • Je prostor mezi zadním panelem chladničky a stěnou příliš malý?	• Zapojte vidlici síťového přívodu chladničky do zásuvky. • Nastavte režim teploty na Middle nebo High. • Přesuňte chladničku na místo, kde není vystavena působení přímého slunečního záření a není v blízkosti topných těles. • Mezi zadním panelem chladničky a stěnou udržujte dostatečný prostor (více než 10 cm).
Potraviny v chladničce jsou zmražené 	• Je teplota nastavena na [Strong]? • Je okolní teplota příliš nízká? • Jsou potraviny s vysokým podílem vody umístěny blízko výstupu chladicího vzduchu?	• Nastavte teplotu na [Middle] nebo [Low]. • Pokud je okolní teplota nižší než 5°C, může dojít ke zmražení potravin v chladničce. Přesuňte chladničku na místo, kde je teplota vyšší než 5°C. • Potraviny s vysokým m podílem vody umístěte na polici do blízkosti dveří chladničky.
Z chladničky vychází podezřelý zvuk 	• Je podlaha pod chladničkou nerovná? • Je prostor mezi zadním panelem chladničky a stěnou příliš malý? • Dotýkají se chladničky nějaké předměty?	• Přesuňte chladničku na rovnou podlahu. • Udržujte za chladničkou dostatečný prostor. • Odstraňte jaký koliv předmět, který se chladničky dotýká.
Z chladničky vychází podezřelý zápach 	• Jsou potraviny v chladničce uskladněny nezabalené? • Jsou poličky a zásobníky znečištěné zbytky potravin? • Jsou potraviny v chladničce uchovány po příliš dlouhou dobu?	• Dbejte na balení potravin. • Pravidelně vnitřek chladničky čistěte. Jakmile se zápach z potravin nasaje, špatně se odstraňuje. • Potraviny v chladničce neuchovávejte po příliš dlouhou dobu. Chladnička není zařízení pro bezchybné a trvalé uchovávání potravin.



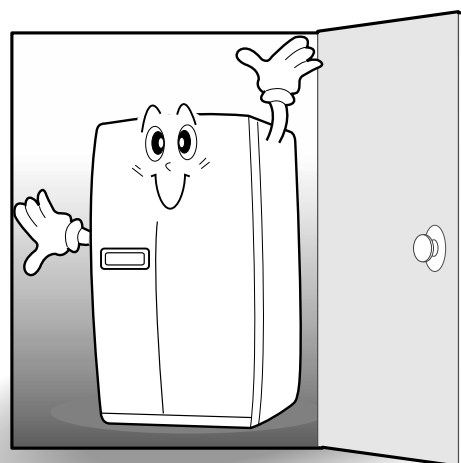
Něco divného? Nebojte. Zde jsou odpovědi.

Případ	Vysvětlení
Teplo Přední a boční strany chladničky se zdají být teplé nebo horké. 	• Pod povrchem se nacházejí trubky (chladicí nádoby), které zabraňují kondenzaci vzduchu.
Dveře se lepí Dveře nelze snadno otevřít. 	• Pokud uzavřete dveře chladničky a pak je chcete ihned otevřít, nelze je snadno otevřít. Teplý vzduch vnikne dovnitř a vytvoří tlakový rozdíl. V tomto případě chvíli počkejte. Dveře půjdou za chvíli opět snadno otevřít.
Neobvyklý zvuk Zdá se, jakoby z chladničky vytékala voda. 	• Jakmile se spustí kompresor nebo se přeruší jeho činnost, chladicí kapalina, která pohání chlad v trubkách, může vytvořit takový to zvuk. • Rozmražená voda může také vytvořit takový to zvuk. (Tato chladnička je vybavena automatickým rozmrazovacím systémem.)
Praskavý nebo cvakavý zvuk. 	• Vnitřní části chladničky se scvrkávají a/nebo rozšiřují v důsledku změny teploty-když se vnitřek chladničky ochlazuje nebo když otevřete dveře chladničky-takovýto zvuk může chladnička vydávat.
Bzučící zvuk.	• Kompresor nebo ventilátor pro cirkulaci chladného vzduchu může takovýto zvuk vydávat. (Pokud není chladnička vyvážená, může být tento zvuk hlasitější.)
Námraza a orosení Orosení nebo námraza na stěnách a/nebo povrchu zásobníků na potraviny v mrazničce a chladničce. 	Námraza a/nebo orosení může být vytvořeno v následujících případech: • Vysoká teplota a/nebo vysoká vlhkost v okolí chladničky. • Dveře chladničky jsou otevřeny po příliš dlouhou dobu. • Potraviny s vysokým podílem vody jsou uchovány v chladničce nezakryté. • Stejný jev můžete pozorovat tehdy, když nalijete studenou vodu do sklenice. Povrch sklenice se orosí.
Orosení na vnitřním krytu osvětlení. 	• Žárovka vydává teplo během doby, kdy svítí. Pokud jsou dveře chladničky otevřeny po příliš dlouhou dobu, může se na krytu osvětlení vytvořit orosení v důsledku rozdílu v teplotě.
Orosení na povrchu chladničky.	• Pokud je vlhkost v okolí chladničky příliš vysoká, přilne k povrchu chladničky a vytvoří orosení.

Příprava instalace

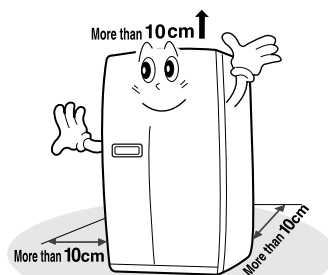
Nejprve zkontrolujte, zda chladnička projde dveřmi.

	Rozměry (včetně model dveří)
FRS-T20***	(šířka × hloubka × výška) 942 mm × 803 mm × 1812 mm
FRS-T24***	(šířka × hloubka × výška) 942 mm × 883 mm × 1812 mm

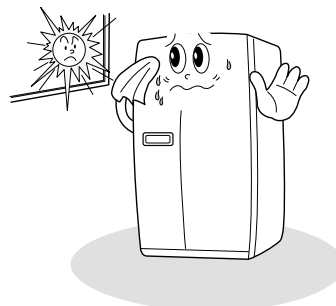


Najděte vhodné místo

- Mezi zadním panelem chladničky a zdí by mělo být dostatek místa, aby byla zajištěna správná cirkulace vzduchu.



- Chraňte chladničku před působením přímého slunečního záření.



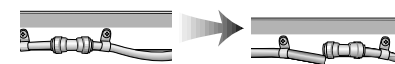
- Jakmile je místo instalace připraveno, postupujte podle instalačních pokynů. Pokud je teplota v okolí chladničky nízká (pod 5°C), může dojít ke zmražení potravin uchovaných v chladničce nebo může chladnička pracovat abnormálním způsobem.

Pokud chladnička neprojde dveřmi, postupujte následovně.

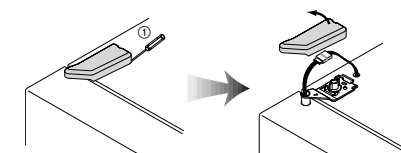
Odstranění dveří mrazničky

Nejprve odstraňte přední spodní kryt, je-li připevněn.

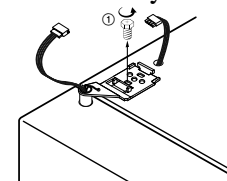
- Nejprve vyjměte spodní kryt. Nejprve vytáhněte levou objímku spojky. Poté spojku přidrže a vytáhněte levou vodovodní hadici.



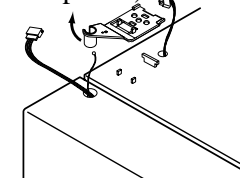
- Pomocí šroubováku odstraňte kryt horního závěsu dveří. Vložte tenký šroubovák do boční mezery pod krytem a sejměte jej.



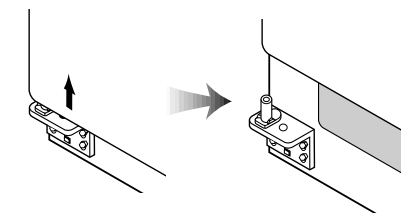
- Otočte upevňovačem horního závěsu dveří 3-4 krát proti směru hodinových ručiček. Rozpojte kabelové svazky.



- Nadzdvihněte přední část závěsu dveří a sejměte jej. (Po sejmutí závěsu mohou dveře upadnout. Buďte opatrní!)

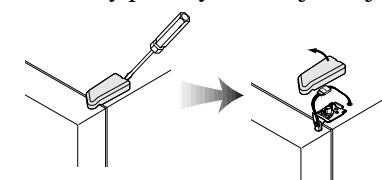


- Dveře tahem směrem nahoru sejměte.

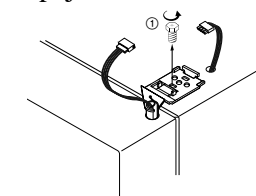


Odstranění dveří chladničky

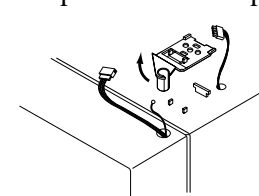
- Pomocí šroubováku odstraňte kryt horního závěsu dveří. Vložte tenký šroubovák do boční mezery pod krytem a sejměte jej.



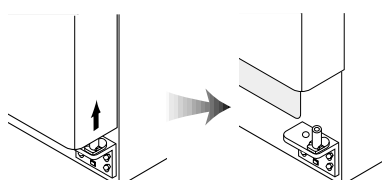
- Otočte upevňovačem horního závěsu dveří 3-4 krát proti směru hodinových ručiček. Rozpojte kabelové svazky.



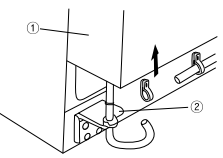
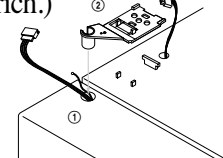
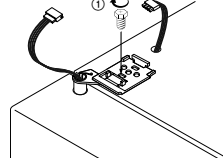
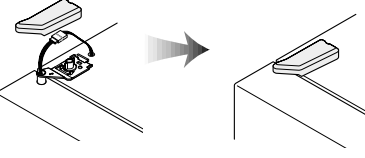
- Nadzdvihněte přední část závěsu dveří a sejměte jej. (Po sejmutí závěsu mohou dveře upadnout. Buďte opatrní!)



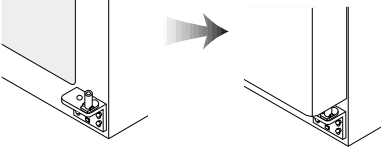
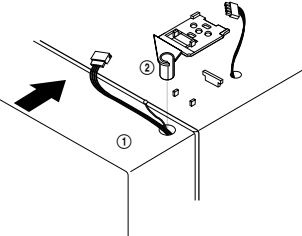
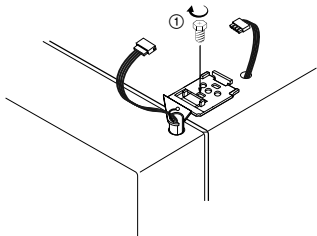
- Dveře tahem směrem nahoru sejměte.



● Připevnění dveří mrazničky ●

1 Vodovodní hadici nejprve zasuňte do otvoru v kolíku na spodním závěsu. Potom nasad'te spodní okraj dvířek mrazničky na kolík ve spodním závěsu. 	2 Horní část dveří přisuňte k mrazničce a do otvoru v horní části zasuňte kolík horního závěsu dveří. (Nejprve zasuňte zadní část závěsu do drážky ve výč nělku, potom přední část do horního otvoru ve dveřích.) 	3 Upevňovač závěsu utáhněte. Spojte kabelové svazky a zašroubujte zemnicí vodič . 
4 Nasad'te kryt závěsu dveří a připevněte jej šroubem. 	5 Vodovodní hadici zasuňte dostatečně do spojky. 	

● Připevnění dveří chladničky ●

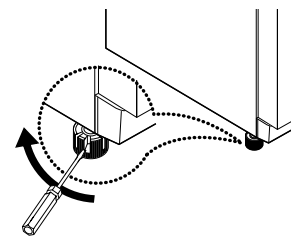
1 Nasad'te dveře chladničky zasunutím spodního otvoru v dveřích chladničky na kolík spodního závěsu dveří. 	2 Horní část dveří přisuňte k chladničce a do otvoru v horní části zasuňte kolík horního závěsu dveří. (Nejprve zasuňte zadní část závěsu do drážky ve výč nělku, potom přední část do horního otvoru ve dveřích.) 	3 Upevňovač závěsu utáhněte. Spojte kabelové svazky a zašroubujte zemnicí vodič. Nasad'te kryt závěsu dveří a připevněte jej šroubem. 
--	--	---

Vyrovnání chladničky a úprava dveří (v případě potřeby)

Aby měla chladnička optimální výkon a vypadala zepředu správně, musí stát rovně.
(Pokud je podlaha pod chladničkou nerovná, vypadají dveře mrazničky a chladničky nerovnoměrně.)

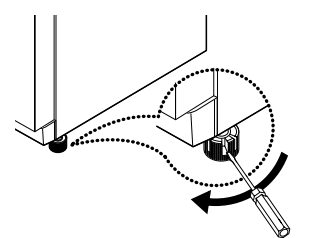
● Pokud jsou dveře mrazničky pod úrovní dveří chladničky ●

Zasuňte plochý šroubovák do otvoru v levé podpěrné nožce (spodní část mrazničky) a otáčejte jím po směru hodinových ručiček, dokud nejsou dveře vyrovnané. (po směru hodinových ručiček dveře nadzdviháváte ; proti směru hodinových ručiček je snižujete)



● Pokud jsou dveře chladničky pod úrovní dveří mrazničky ●

Zasuňte plochý šroubovák do otvoru v pravé podpěrné nožce (spodní část chladničky) a otáčejte jím po směru hodinových ručiček, dokud nejsou dveře vyrovnané . (po směru hodinových ručiček dveře nadzdviháváte; proti směru hodinových ručiček je snižujete).



◀ Přední kryt

Po provedení instalace a/nebo vyrovnání dveří připevněte přední kryt šrouby.
(Nejprve připevněte šrouby na předním spodním panelu. Poté kryt nasad'te a zašroubujte.)



Poznámka

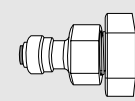
- Aby bylo možné dveře snadno zavírat, musí být přední část chladničky mírně vyvýšená. Pokud jsou ale nastavitelné nožky zvýšeny příliš tj. přední část chladničky je příliš vyvýšená, může být obtížné dveře otevřít.

Instalace přívodu vody

1. K provozu automatického zařízení na tvorbu ledu je zapotřebí, aby tlak vody byl alespoň 2.0~12.5 kg/cm²
 ※ Zkontrolujte tlak vody ve Vašem vodovodním potrubí následovně : pokud je šálek o objemu 180 cl naplněný za 10 sekund, potom je tlak vody v pořádku.
2. Při instalaci vodovodní hadice se ujistěte, že nejsou umístěny v blízkosti horkého povrchu.
3. Vodovodní filtr filtruje pouze vodu: nijak není bakterie nebo mikroby.
4. Pokud tlak vody není dostatečný pro pohon zařízení na tvorbu ledu, obraťte se na místního instalatéra se žádostí o připojení dalšího tlakového čerpadla.
5. Životnost filtru závisí na frekvenci jeho používání.
 Doporučujeme Vám filtr měnit alespoň po každých 6 měsících provozu. Filtr umístěte tak, abyste k němu měli snadný přístup (pro jeho odstranění a výměnu).
6. Poté, co jste dokončili instalaci chladničky a vodovodního systému, stiskněte na ovládacím panelu tlačítko [WATER] a držte je stisknuté po dobu cca 2-3 minut. Tím naplníte nádrž na vodu a dávkovač.
7. V místě propojení trubky/hadice vždy použijte těsnící pásku, abyste předešli úniku vody.
8. Vodovodní hadice by měla být připojena k přívodu studené vody.

SOUČÁSTKY PRO PŘIPOJENÍ VODY

※ Zkontrolujte níže vyobrazené součástky sloužící pro připojení vody. Další nezbytné součástky jsou k dostání u Vašeho místního servisního zástupce.



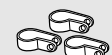
Spojka
(3014454520)



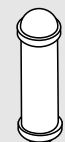
Držák
(3012020700)



Šroub x 4ks
(7112401211)



Úchytka A x 3ks
(3011202000)



Kazeta filtru
(3019974100)

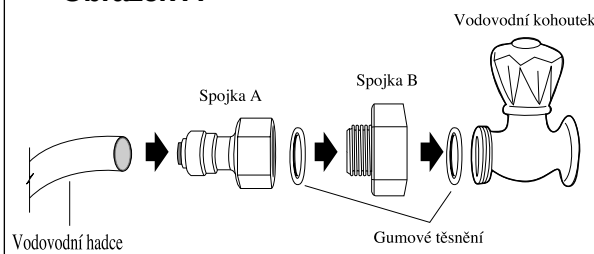


Vodní trubice A/B
(A:3019503200
B:3019503300)

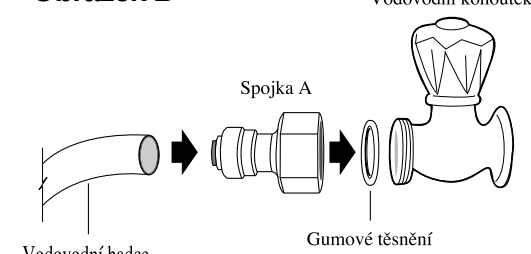
Postup instalace

1. Připojení k přívodu vody

<Obrázek A>



<Obrázek B>



POZOR

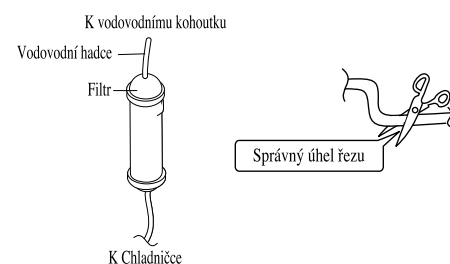
Vložte gumové těsnění dovnitř spojky a našroubujte na vodovodní kohoutek.

2. Nainstalujte vodovodní filtr.

- 1) Změřte přibližnou délku vodovodní hadice k místu, kde má být nainstalovaný filtr, a hadici svisle uřízněte.
- 2) Oba konce hadice propojte s filtrem tak, jak je znázorněno na obrázku.

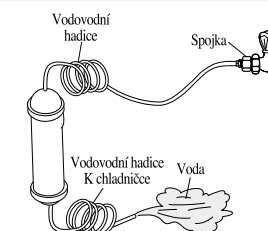
POZOR

Při řezání hadice si ponechte dostatečnou rezervu.



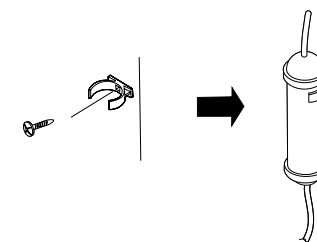
3. Odstraňte jakékoliv nečistoty uvnitř filtru.

- 1) Otevřete hlavní vodovodní ventil a zkontrolujte, zda voda vychází z hadice.
 - 2) Pokud voda z hadice nevychází, ujistěte se, že vodovodní ventil je otevřený.
 - 3) Ponechte ventil otevřený, dokud z hadice nebude vycházet čistá voda.
- ※ Voda může obsahovat nečistoty, které byly uvnitř filtru (vzniklé během jeho výroby).



4. Připevněte filtr.

- 1) Držák filtru pevně přišroubujte k levé/pravé straně zadního panelu chladničky.
 ※ Pokud by držák nebylo možné dostatečně připevnit, odstraňte papírovou část pásky filtru a filtr připevněte.
- 2) Do držáku vložte filtr.

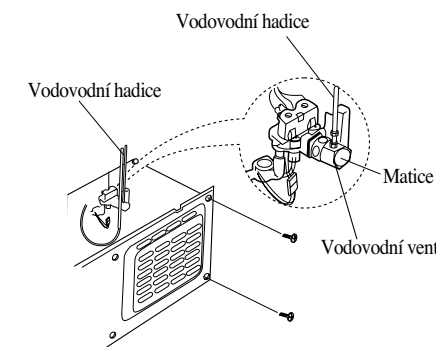


5. Připojte vodovodní hadici k chladničce

- 1) Na spodní části zadního panelu chladničky sejměte kryt.
- 2) Na vodovodní hadici nasuňte upevňovací kroužek. (Dbejte na to, abyste kroužek nasadili na matici v správném směru.)
- 3) Vodovodní hadici vložte do vrchní části vodovodního ventilu a otočením matice po směru hodinových ručiček propojení utáhněte. (Vodovodní ventil je vpravo od motoru)
- 4) Zkontrolujte, zda není vodovodní hadice zakřivená nebo zablokovaná a zda na některém místě propojení neuniká voda. Pokud ano, zkontrolujte postup instalace.
- 5) Nasad'te zadní kryt chladničky. (Vodovodní hadice by měla být umístěna mezi žlábkem na zadní straně chladničky a krytem motoru.)

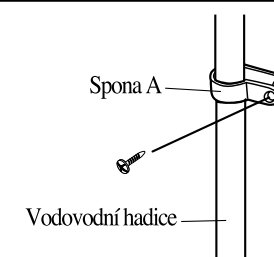
POZOR

Hadici nasad'te svisle tak, jak je uvedeno na obrázku.



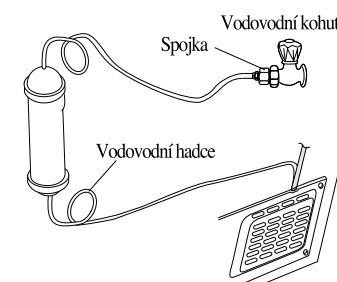
6. Vodovodní hadici připevněte.

- 1) Vodovodní hadici připevněte [Sponou A].
- 2) Zkontrolujte, zda hadice není zakřivená nebo zmáčknutá. Pokud je, změňte její polohu. Zabráníte tak možnému úniku vody.



7. Po instalaci systému pro přívod vody.

- 1) Chladničku zapojte do el. sítě, stiskněte tlačítko [WATER] na ovládacím panelu a držte je stisknuté po dobu 2-3 minut. Z přívodu tak odstraníte vzduch (vzduchové bubliny) a necháte odtéct prvotní vodu.
- 2) Zkontrolujte celý systém připojení vody, zda nedochází na nějakém místě k úniku vody (hadice, propojení a trubka). Pokud ano, systém přestavte. Neměňte polohu chladničky.



UŽIVATELSKÁ PŘÍRUČKA



CFC-Free

- ☐ FRS-T20DA*
- ☐ FRS-T20FA*
- ☐ FRS-T24DA*
- ☐ FRS-T24FA*

OBSAH

Dodržujte bezpečnostní pokyny	1~3
Návod k instalaci	4
Ovládací panel	5
Ovládání teploty	6
Výměna žárovky vnitřního osvětlení	7
Používání vnitřních částí	8~10
Používání dávkovače	10
Používání automatického výrobku ledu	11
Péče a čištění	12~13
Než zavoláte do servisu	14
Něco divného? Nebojte. Zde jsou odpovědi.	15
Příprava instalace	16
Pokud chladnička neprojde dveřmi, postupujte následovně.	17~18
Vyrovnání chladničky a úprava dveří (v případě potřeby)	19
Instalace přívodu vody	20~21



Z důvodu bezpečnosti a pro dosažení nejlepšího výkonu chladničky si před použitím pečlivě přečtěte tuto příručku.

Americká chladnička